





# El anuncio es la gran palanca del Comercio

La propaganda ha sido la propulsora de las grandes industrias y negocios.

**PRECIOS REDUCIDOS**

GRAN FOTOGRAFÍA montada con todos los adelantos modernos.

MAGNÍFICA GALERÍA para retratos de todas clases.

## PHOTO-ART TENERIFE

**12, SAN FRANCISCO, 12**

Horas para retratarse: de 10 de la mañana, á 6 de la tarde.

Cámara obscura para los aficionados.

**CHAMBRE NOIRE POUR LES AMATEUR**

### El Controll

Gran Establecimiento de material eléctrico y centro de instalaciones de todas clases, tales como de alumbrado, timbres, teléfonos, motores eléctricos y bombas para la elevación de aguas, donde encontrará el público materiales de todas clases y á precios sin competencia, comprometiéndose á servir al cliente al día siguiente del pedido cuando más tarde para lo cual cuenta con personal inteligente que estará siempre dispuesto.

Estas instalaciones se garantizan por un año no cobrándose nada al abonado por las reparaciones en que no se gaste material, como tendrá empleados de guardias para las averías hasta las 9 de la noche. Las expresadas instalaciones son autorizadas y de acuerdo con la Compañía Eléctrica á Industrial.

También se hacen toda clase de reparaciones relacionadas con la mecánica, para lo cual cuenta con taller á propósito.

Calle del Norte n.º 1. Teléfono n.º 87. Francisco Gálvez.

### Instalaciones

Para ALUMBRADO ELÉCTRICO:

De TELÉFONOS DE TODAS CLASES.

Timbres con pilas y con Corrientes de LUZ. -- Bombas eléctricas, & &

Esta Casa cuenta con personal inteligente para dichos trabajos, se encarga de hacer las gestiones necesarias para que la Compañía Eléctrica suministre la corriente, así como también tiene personal de guardia para reparar cualquier avería que pudiera ocurrir en las instalaciones que hace.

**VENTA DE TODA CLASE DE APARATOS ELÉCTRICOS**

Se facilitan presupuestos gratis, sin compromiso de hacer el trabajo, si al cliente no conviniere.

Unico depositario de la acreditada lámpara "OSRRM"

Calle de Alfonso XIII, 51.—Teléfono, 175.

## JACOB AHLERS

Lista de los vapores que se esperan

LAS FECHAS SON APROXIMADAS

DIA	VAPOR	DESTINO
21 Julio	Windhuk	6.400 Southampton, Amberes y Hamburgo.
23 "	Lucie Woermann	5.100 Madera, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
27/28 "	Santa Rita	4.000 Cádiz y Hamburgo.
31 "	Feldmarschal	6.300 Swakopmund, Lüderitzbucht, Cape Town y Costa Oriental de Africa.
1 Agosto	Kamerun	5.600 Las Palmas y Costa de Africa.
4 "	Paul Woermann	3.200 Las Palmas y Costa de Africa.
4 "	Jeannette Woerman	3.200 Las Palmas y Costa de Africa.
7 "	Hans Woermann	5.600 Madera y Hamburgo.
7 "	Alexandra Woermann	4.800 Southampton, Amberes y Hamburgo.
10 "	Bürgermeister	5.900 Southampton Amberes y Hamburgo.
17 "	Lucie Woermann	5.100 Las Palmas y Costa de Africa.
23 "	König	4.900 Madera Southampton, Boulogne y Hamburgo.

Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei  
Servicio frutero de Tenerife á Hamburgo

PORTO	Salidas de Pto. Cruz	Salidas de Santa Cruz
RIGA	19-20 de Julio	21 de Julio
MAZAGAN	26-27 de "	28 de "
GIBRALTAR	2-3 de Agosto	4 de Agosto
SAFFI	9-10 de "	11 de "
	16-17 de "	18 de "

Durante el verano harán escala en Santa Cruz solo cuando haya carga suficiente.

**CHOCOLATE DE LA TRAPA**

FABRICADO POR Los Religiosos Cistercienses VULGO TRAPENSES DE SAN ISIDRO EN VENTA DE BAÑOS.

PAQUETES DE PASTILLA	PESETAS
1.ª marca: Chocolate de la Trapa 400 gramos	14, 16, y 17
2.ª marca: Chocolate de familia... 460 "	14 y 16
3.ª marca: Chocolate económico... 350 "	16

Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián. —Cajitas de merienda 3 pesetas, con 14 raciones. Descuentos desde 50 paquetes. Portes abonados, desde 100 paquetes, hasta la estación más próxima. Se fabrica con canela, sin ella y á la vainilla. No se carga nunca el embalaje. Se hacen tareas de encargo desde 50 paquetes. Al detall. Principales ultramarinos.

### NUEVO MÉTODO

DE tratamiento de la tuberculosis pulmonar and-alli-ed diseases

Nunca empleado en Canarias

Curación del 84% de tuberculosos pulmonares (Tísicos).  
Curación del 95 á 100 por 100 de tuberculosis quirúrgicas, ó sean: Mal de Pot, tumores blancos, lupus, infartos ganglionares, carnes de los huesos etc.  
Curación de varios casos de meningitis tuberculosa, reputada hasta hoy como incurable.  
Se emplea con éxito en varios Sanatorios de Francia, Alemania y Suiza.

E. DELGADO.  
Consolación 70 D.

## Américo L. Méndez.

Agente de Aduanas  
Santa Cruz de Tenerife (Canarias)

### Doctor González-Granda

Sifilógrafo y Cirujano general

Ausentándose temporalmente de esta Plaza, queda encargado de su clientela el

**Doctor Alberto del Moral**  
quien seguirá aplicando el «606» en los casos en que está indicado.

CONSULTAS DE 2 á 4. —PORLIER 34

Visitas al Santísimo Sacramento á Maria Santísima y á San José  
Para todos los días del mes.  
Por el R. P. Luis de Azevedo

### Biblioteca Patria

Gran colección de novelas premiadas de venta en la Librería y Tipografía Católica, San Francisco, 7.

**Meritorio:** Un chico se ofrece para emplearse en un despacho, en escribir á máquina, llevar recados ó en trabajos similares. Darán informes en la imprenta de este diario.

# Guderin

—LICOR PEPTONA-MANGANO-FERROSA

## Regenera y Fortifica la Sangre y los Nervios

Produce 6 Millones de glóbulos rojos y aumenta la Hemoglobina de la Sangre en 60 por 100

Reconstitución de todo el Sistema Nervioso. Aumento del peso del Cuerpo y de las Fuerzas Mentales. Aprobado por más de 12.000 médicos y hospitales.

De venta en todas las Droguerías y Farmacias. Depósito exclusivo para las islas Canarias.—GASPAR MELENDEZ.  
Droguería 53, Triana 53, Las Palmas.

## SASTRERIA DE JOAQUIN BANCHS

ALFONSO XIII 80

(frente al Banco de España)

En esta casa se confeccionan toda clase de prendas para Caballeros, con prontitud y elegancia.  
Se garantiza la fecha de entrega.

150

un jergón y cuatro mantujos, sin sábanas ni na; con que si es verdá, como dicen, que tie tanto dinero, meresia que lo emplumaran, por que es malo pa sí, ¿pa quién será bueno?

Yo me salí de la casa meditando en las últimas palabras de la portera, que eran ni más ni menos que la exacta traducción de aquella sentencia de los Sagrados Libros: *Qui sibi nequam est, cui alii bonus erit?*, y ocho días después volví á aquella casa buscando otra vez á López, y, la verdad, deseando echar un párrafo con la portera (que era de lo más campechano que yo había visto en clase de porteras andaluzas), para adquirir más noticias respecto al inquilino de la guardilla, cuyo recuerdo, sin saber por qué, no se apartaba de mi memoria.

No esperó la portera á que le preguntara por López. Apenas me vió, se dirigió á mí, llevándose am-

153

Sr. López es un poco calavera, pero en el fondo!..

—¡Hombre de Dios!, ¿está osté guillao?—me contestó la portera soltando el trapo á reir.—¡Si eso último no lo he dicho por er seño López! ¡Si lo he dicho por aquella ave fría!

Miré entonces en la dirección que indicaba la portera, y vi descender por los últimos peldaños de la escalera y atravesar el amplio portal dirigiéndose á la calle á un tipo extraño, cuya imagen no se ha borrado ni se borrará, mientras viva, de mi imaginación, y eso que aquella fue la primera y última vez que le vi.

Figúrense Vds. un hombrecillo viejo, bajo de cuerpo, delgado, de faz amarillenta, labios delgados, nariz aguilena, mejillas hundidas, mirada inquieta y recelosa y frente surcada de hondas arrugas; su mirada particularmente, en general la expresión de todo el rostro, hacían experimentar, sin sa-

Camisería NEW ENGLAND, Plaza de la Constitución, 3.—JUEGOS PARA CRISTIANAR. En pique batista y rasó.

# SECCION DE ANUNCIOS

## Hamilton & Co.

### LISTA DE LOS VAPORES

que saldrán de Santa Cruz de Tenerife para los puertos que á continuación se expresan:

DESTINOS	VAPORES	Mes y día
Cape Town y puertos del Sur y Este de Africa	Dunluce Castle	20 Julio
Cape Town Hobart Melbourne y Wellington N. Z.	Tainui	27 Julio
Cape Town y puertos de Australia		
HABANA	Spreewald	3 Agosto
LONDRES	Ionic Avondale Castle (*) Inkonka	25 Julio 26 " 29 "
HAMBURGO	Westerwald, via Las Palmas, Vigo, Bilbao y Amberes.	24 Julio
LIVERPOOL	Gascony	21 Julio
VARIOS	Setos	25 Julio

(\*) Estos vapores harán escala en Santa Cruz de Tenerife, siempre que haya carga ó pasaje suficiente.



## Compañía de vapores correos de Africa

El magnífico vapor

Saldrá del 18 al 20 de Julio para Las Palmas, Puerto Cabras, Arrecife, Mogador, Saffi, Mazagan, Casablanca, Rabat, Larache, Tánger, Ceuta, Rio Martín, Peñon Velez, Alhucemas, Melilla, Málaga, Almería, Cartagena, Alicante, Valencia, Tarragona y Barcelona.

Admite carga y pasajeros.

Para informes, **J. A. Brage**

**Cruz Verde número. 24.**

## Cie. Generale Transatlantique

### VAPORES CORREOS FRANCESES

El magnífico vapor francés



## Louisiane

saldrá de este puerto el 31 de Julio directamente para la

### HABANA

Admite pasajeros y carga.

AGENTES,

R. GARCÍA.-CASA

**Hardisson Hermanos**

Villalba Hervás 3, (antes Tigre)

## La Popular Tinerfeña

Doctor Comenge, San Francisco Javier y San Juan Bautista

### LA HIGIÉNICA

SAN JOSÉ 31

Grandes fábricas de pan, pastas para sopas y molinos harineros.

## JUAN DE VERA Y TRUJILLO

TELÉFONO 406

Pan de todas clases, especialidad en Parisián y Madrileño. Pastas para sopa, elaboradas con la maquinaria más moderna y perfecta que se conoce, empleando materias de primera calidad.

Prontitud y esmero en la molienda de granos para gofio y harinas.

Se vende gofio y carbón de COK. Servicio á domicilio. Despacho á todas horas de día y noche, en ambas fábricas

## Compañía Trasatlántica

(Antes de A. López y Cia.)



### Servicio del mes de Agosto de 1911

#### Línea de Buenos Aires

El día 9 saldrá de este puerto, directo para Montevideo y Buenos Aires, el magnífico vapor

### LEÓN XIII

admitiendo carga y pasajeros.

El día 16 saldrá de este puerto, directo para Cádiz y Barcelona, el magnífico vapor

### P. DE SATRÚSTEGUI

admitiendo carga y pasajeros.

#### Línea de Venezuela-Colombia

El día 18 saldrá de este puerto, directo para Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata, Habana, Colón, Puerto Limón, Puerto Cabello, Sabanilla, Curaçao y La Guaira, con trasbordo en la Habana, Progreso y Veracruz, el magnífico vapor

### BUENOS AIRES

admitiendo carga y pasajeros.

El día 31 saldrá de este puerto, directo para Cádiz y Barcelona el magnífico vapor

### ANTONIO LOPEZ

admitiendo carga y pasajeros.

#### Línea de Fernando Póo

El día 11 saldrá de este puerto, directo para Santa Cruz de la Palma y Fernando Póo, el magnífico vapor

### CIUDAD DE CÁDIZ

admitiendo carga y pasajeros.

El día 14 saldrá de este puerto, directo para Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona, el magnífico vapor

### M. L. VILLAVERDE

admitiendo carga y pasajeros.

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores á las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

Agentes,

Viuda é hijos de Juan La-Roche.

**ALFONSO XIII, 35.**

Imágenes y altares los acreditados talleres de escultura de **José Romero.** Para adquirirlos recomendamos **Valencia (España)**. Pídase el catálogo. Calle de Alboraya.

La tinta que se vende en la LIBRERIA Y TIPOGRAFIA CATOLICA, San Francisco núm. 7, es la que más aceptación tiene en todas las oficinas. No pierde nunca su color primitivo y en clase buena no tiene competencia.

**Miller Wolfson & Co.**  
BANQUEROS  
Eduardo Cobián, 3  
Santa Cruz de Tenerife.

**Yeoward Brothers**  
Línea de vapores rápidos fruteros entre Liverpool, Lisboa é Islas Canarias.  
Para LIVERPOOL Saldrá de este puerto el día 22 de Julio el magnífico y rápido vapor frutero **Andorinha** admitiendo carga y pasajeros. Los vapores de esta Compañía, reúnen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase á los siguientes precios: Por los vapores **Aguila** y **Ardeola**, billete sencillo £ 8: 8: 0, idem de ida y vuelta £ 12: 12: 0. Por los vapores **Avocet** y **Avetoro**, billete sencillo £ 6: 6: 0, idem de ida y vuelta £ 10: 10: 0. Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año. Para más informes, dirigirse á los señores **Yeoward Brothers, MARINA 3.**

154  
ber por qué, un invencible sentimiento de antipatía. Vestía un pantalón estrecho y corto lleno de remiendos y de color indefinible, y un levitón del mismo color, también viejo y remendado, y «con menos pelo que un huevo fresco», como dijo la portera; un sombrero que había sido negro y que ya había perdido el color y la figura, y unos zapatones con piezas sobrepuestas y cuyo terroso aspecto indicaba una ignorancia completa acerca de la existencia del betún.  
—¿Quién es ese tipo tan raro!— pregunté.  
—D. Nicomedes Agarra.  
—¿Pues vaya un nombre y un apellido!..  
—¡Pero es que V. cree que se llama así! ¡Ca! ¡No, señor! Se llama... ¡Ya se me ha orviado!... ¡Ah, sí! ¡Don Lino! Pero acá le hemos puesto don Nicomedes, porque *ni come siquiera por ajorrar* (ahorrar) una *perilla*; y Agarra, por-

155  
que lo que pillan sus deos una vez, no lo suertan ya en la vía.  
—¡Pobrecito!  
—¿Cómo pobrecito?—exclamó la portera con aire misterioso y bajando la voz.—¡Si dicen que tié mucho dinero, pero mucho!... ¡Es un avaro, señor!  
—¿Y en dónde tiene el dinero?  
—¡A vé! ¡Y yo qué sé! Lo tendrá escondido entre los guñapos que tié allí arriba en la guardilla.  
—De modo es que vive en esta casa?  
—Sí, señor; en la guardilla: allí junto ar tejao, con las lechuzas. Y yo no sé cómo puc viví allí, porque aquello es un horno en el verano y una nevera en el invierno. No sale casi nunca, y cuando saleselle la llave, sin dua por temó de que lo roben. No se trata con naide ni naide entra nunca en su cuartucho, ni come más que mendrugos, y sopas de ajo cuando repica gordo. Pos, ¿y la cama? ¡Aquello da asco! Un catre é mala muerte, con

**Hamburg Amerika Linie**  
(Compañía Hamburguesa Americana)  
Correos alemanes  
El rápido y moderno trasatlántico alemán  
**SPREEWALD**  
llegará á este puerto fijamente el día 3 de Agosto, saliendo *directamente* para el de la  
**HABANA**  
para donde admite pasajeros de todas clases y carga.  
Dicho vapor después de llegar á la Habana continuará su viaje para los puertos del Golfo de México, Progreso, Vera-Cruz Tampico y Puerto de México, admitiendo asimismo carga y pasaje.  
Para informes,  
C. J. R. HAMILTON, en casa de HAMILTON Y Cia.  
Marina, 15.

**SE VENDEN**  
Dos cocinas casi nuevas; una para carbón de piedra y otra para gas, ambas con horno.  
En esta Imprenta informarán.

Para los puertos del sur de esta isla  
EL MAGNÍFICO Y RÁPIDO VAPOR  
**VELOX**  
saldrá de este puerto todos los domingos á la 6 de la mañana, regresando los miércoles á la tarde.  
Admite carga y pasajeros.  
Para más informes dirigirse á sus Agentes, **Miller, Wolfson & Co.** MARINA 3.  
**A. DEL RIO Y GONZALEZ**  
Médico-Cirujano  
Consultas de 1 á 4  
Lunes y viernes gratis á los pobres  
Doctor Allart (Antes Sol) 42  
Librería y Tipografía Católica, San Francisco, 7.